



にほんごきょうしつ (4月~7月)

Japanese Language Classes / Curso de Japonês / Clases de japonés / 日語教室 / 일본어교실

★令和3年度 第1期 日程★

/ Schedule of Japanese Language Classes (1st term of fiscal 2021) / Calendário do Curso de Japonês (1º período do ano 2021) / Calendario de las clases de japonés (1er periodo del año 2021)/2021 第1期 日語教室/2021 년도 제 1기 일본어교실 일정

あいち国際プラザにほんご教室

<火曜日 / Tuesday / Terça / Martes / 星期二 / 화요일>

【1:30pm~3:00pm】

1	11
4	

じゅぎょう ちゅうし 授業は中止です。

/All the classes are canceled.

/ Curso de Japonês: Aulas canceladas / Todos los cursos de japonés quedan suspendidas.

/本期日語教室到此停讲，没课了。

/수업은 중지입니다

※

★

★

★

★

★

★

★参加費

/2,000 yen (Pagamento antecipado e não há reembolso.) / 2,000 日元 (先第一 次 课 的 时 候 收 取 ， 不 再 退 还) / 요금 2,000 엔 (첫날 접수받습니다. 반환은 하지 않습니다.)

★場所：あいち国際プラザ 2階 研修室 (〒460-0001名古屋市中区三の丸2-6-1)

★主催・問合せ先：公益財団法人愛知県国際交流協会 (Aichi International Association)

名古屋市中区三の丸2-6-1/Tel:052-961-8746/Fax:052-961-8045/E-mail:koryu@aia.pref.aichi.jp/

URL:http://www2.aia.pref.aichi.jp/

にほんごきょうしつ
日本語教室あかさたな(4月~7月)

もくようび
<木曜

じゅぎょう ちゅうし

授業は中止です。/All the classes are cancelled. /

Curso de Japonês: Aulas canceladas / Todos los cursos de japonés quedan suspendidas. /本期日语教室到此停讲, 没课了。/수업은 중지입니다

おんらいんじゅぎょう じっし
※オンライン授業は実施します。/ Online classes will be held. / Realizaremos as aulas por online. / Las clases se llevan a cabo vía internet. / 实行线上教学/온라인 수업은 실시합니다.

e-mail: akasatanaaloe@gmail.com URL: https://aloenagoyavol.com

※メ

electrónico./ Por favor, faça a reserva por e-mail./ 请网上预约。/ 메일로 예약하고 오십시오.

★注意点 (共通)

○名古屋市において、教室が始まる2時間前までに大雨・暴風警報が解除されない場合は教室はお休みです。/The class will be closed when a heavy rain warning and/or a storm warning are issued for Nagoya two hours before the class starts./Caso não seja cancelado o alarme de chuvas fortes e tempestade na cidade de Nagoya 2 horas antes de começar as aulas de japonês, não haverá aulas./En caso de alerta por lluvias y vientos fuertes en la ciudad de Nagoya, las clases de japonés quedarán suspendidas si no se desactiva dicha alerta 2 horas antes del comienzo de las clases. /到课程开始 2 小时之前为止, 名古屋室内的大雨和暴风警报还未解除时, 本次的日语教室课程将临时停课。/교실이 시작하는 2 시간 전까지 나고야시의 호우 및 폭풍경보가 해제되지 않는 경우에는 일본어 교실을 휴교합니다.

○新型コロナウイルスの状況によっては、教室をお休みすることがあります。分からない場合は、問い合わせ先にご連絡ください。/ Depending on the situation of Novel coronavirus(COVID-19), we may cancel classes. If you have any questions, please contact us./ Dependiendo de la situación del Nuevo coronavirus(COVID-19), hay posibilidad de cancelación de las clases. Si tiene alguna pregunta, contáctarse con nosotros./ Dependendo da situação do novo coronavírus, podemos estar cancelar as aulas. Qualquer duvida, entre em contato conosco./ 根据新型冠状病毒的情况, 教室有可能会休息。如果有不清楚的地方, 请联系我们。/코로나 바이러스 감염증의 상황에 따라서는 수업을 할 수도 있습니다. 문의 사항은 문의처로 연락해 주세요.

あいち国際プラザ (Aichi Kokusai Plaza)

- 地下鉄名城線「市役所」下車 ⑤番出口から西へ徒歩5分
- 5 min. a pie desde la estación Shiyakusyo, salida No.5, línea Meijo.
- 5 min. a pé da estação Shiyakusho, saída nº 5 da linha Meijo.
- 地铁名城线 从 <市役所> ⑤号出口步行 5 分钟
- 지하철 메이조우선(名城線) 시청(市役所)역 하차 5 번출구 도보 5 분

